

- 切勿将把手与玻璃奶瓶配合使用。
- 不要让宝宝在无人监督的情况下使用该产品。

首次使用之前

- 初次使用前请去除置于奶嘴下的纸质垫片。
- 对产品进行清洁和消毒。
- 为保证卫生，请将其置于沸水中煮 5 分钟。水量应足够，使其能够浸没所有部件，避免产品因长时间接触到温度较高的锅底或锅壁而导致不可逆的变形或损坏。
- 过度的煮沸可能会影响奶瓶的使用寿命。

每次使用前请清洁

- 彻底洗净并冲洗瓶身及各组件，然后使用飞利浦新安怡消毒锅进行消毒，或在沸水中煮 5 分钟。有关消毒锅的详细信息，请参阅消毒锅用户手册。
- 切勿使用紫外线消毒方式消毒本产品。
- 切勿使用冷水消毒片消毒本产品。
- 请勿放入洗碗机清洗本产品。
- 切勿使用坚硬或粗糙的奶瓶刷(如尼龙奶瓶刷)，抹布或钢丝球、研磨性清洁剂来清洁本产品。推荐选用新安怡海绵奶瓶刷进行清洁。

- 切勿使用腐蚀性抑菌清洁剂、化学溶液或高浓度洗涤剂。
- 请勿将部件直接放在使用抗菌清洁剂清洁过物体表面。
- 食物的颜色可能会使硅橡胶护层和组件变色，但变色不会影响产品的安全使用。

组装

- 奶瓶奶嘴等清洗消毒后，请务必在组装前洗净双手，以免造成二次污染。
- 组装奶瓶时，确保将瓶盖垂直置于瓶上，以使奶嘴垂直放置。

- 要取下瓶盖，请将手放在瓶盖上方，拇指放入瓶盖的凹状护罩内。
- 如果向上扭动奶嘴（而不是沿直线上提），组装起来就会非常容易。
- 确保将奶嘴提拉至其下半部分与螺旋盖齐平。

奶嘴

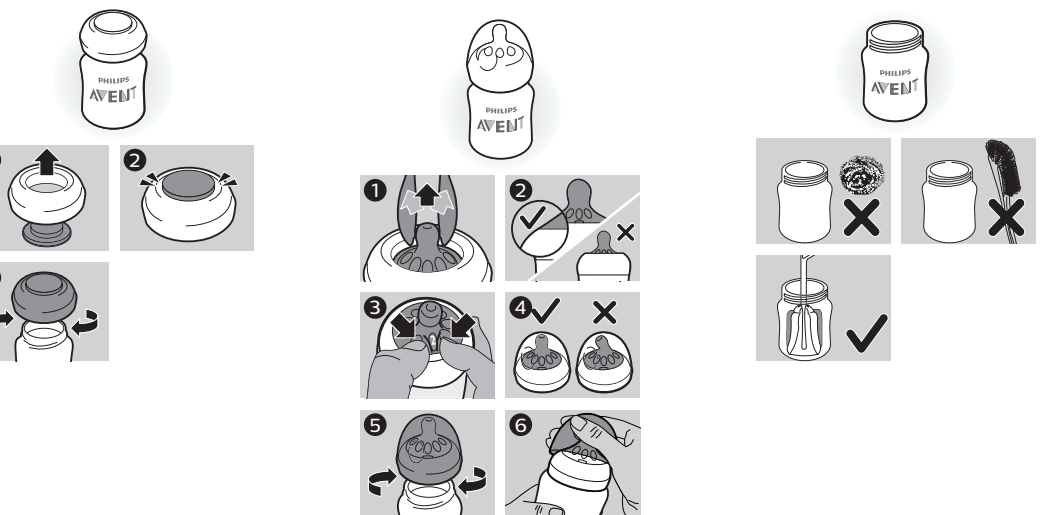
- 每次使用之前，朝各个方向拉拔奶嘴进行检查。为确保最佳性能，喂哺前，在食指和拇指之间捏撮并按摩奶嘴上的数字。若有破损或缺陷，请立即丢弃。

- 哺喂宝宝时，请确保使用正确流量的奶嘴。
- 出于卫生考虑，建议您每 3 个月更换一次奶嘴。
- 为保持卫生，请拆开奶瓶并将所有组件存放在干燥的带盖容器中。
- 使奶瓶及其组件远离热源并避免阳光直射，置于消毒剂（消毒溶液）中的时间也不要超过建议时间。
- 清洗奶嘴时，请务必小心清洗奶嘴前端和通气阀。在清洗过程中勿用力拉扯，由此所造成的裂痕都有可能导致渗漏。

兼容性

- 要购买附件和备件，请访问 www.shop.philips.com/service 或联系飞利浦经销商。您也可以联系您所在国家/地区的飞利浦客户服务中心。

飞利浦新安怡竭诚为您服务：
中国大陆服务热线：
4008 800 008



PHILIPS AVENT

产品：飞利浦新安怡硅胶护层宽口径自然系列玻璃奶瓶125毫升
 型号：SCF585/01
 容量：125毫升
 奶嘴：0月（新生儿特小流量）

食品接触部件/材料：奶嘴：硅橡胶，瓶盖：聚丙烯（CAS:9010-79-1）丙烯与乙烯的聚合物，其中丙烯占最大质量分数，瓶身：玻璃（不适用于微波炉和烹饪），旋牙：聚丙烯（丙烯均聚物）
 耐热温度：瓶身：220°C，其余部件：110°C
 执行标准：GB4806.2-2015、GB4806.5-2016、GB4806.7-2016

检验：合格
 产地：中国 江苏 丹阳
 生产日期：请见产品包装

飞利浦(中国)投资有限公司
 上海市静安区灵石路718号A1幢
 全国顾客服务热线：4008 800 008

食品接触用

PHILIPS AVENT

产品：飞利浦新安怡硅胶护层宽口径自然系列玻璃奶瓶240毫升
 型号：SCF586/01
 容量：240毫升
 奶嘴：1月+（慢流量）

食品接触部件/材料：奶嘴：硅橡胶，瓶盖：聚丙烯（CAS:9010-79-1）丙烯与乙烯的聚合物，其中丙烯占最大质量分数，瓶身：玻璃（不适用于微波炉和烹饪），旋牙：聚丙烯（丙烯均聚物）
 耐热温度：瓶身：220°C，其余部件：110°C
 执行标准：GB4806.2-2015、GB4806.5-2016、GB4806.7-2016

检验：合格
 产地：中国 江苏 丹阳
 生产日期：请见产品包装

飞利浦(中国)投资有限公司
 上海市静安区灵石路718号A1幢
 全国顾客服务热线：4008 800 008

食品接触用



出版日期：2019-03-07

© 2018 Koninklijke Philips N.V. 100% 再生纸
4241 354 05262



User Manual
用户手册

使用产品前请仔细阅读
本使用说明书
保留备用

English

For your child's safety and health

WARNING!

- Always use this product with adult supervision. After opening, immediately dispose of the product or store it in a place out of babies' reach.
- Never use feeding teats as a soother.
- Continuous and prolonged sipping of fluids will cause tooth decay.
- Feed your child as soon as possible after milk is mixed.
- Always check food temperature before feeding.
- Do not warm contents in a stove or microwave oven, as this may cause uneven heating and could scald your baby.
- If you shake the bottle up and down when you mix the milk in the bottle, the liquids in the bottle may spout out. Take extra caution to avoid scald burns.
- Keep all components not in use out of the reach of children.
- Do not allow children to play with small parts or walk/run while using bottles or cups.
- Do not place in a heated oven.
- To avoid scald burns, allow hot liquids to cool before preparing the feeds.
- Drinks other than milk and water, such as fruit juices and flavoured sugary drinks are not recommended. If they are used, they should be well diluted and only used for limited periods, not constantly sipped.
- To ensure the bottle functions correctly and to prevent leakage, always make sure you: remove any debris or residue that may collect around the rim of the bottle before assembly, and avoid over-tightening the bottle screw ring when assembling it onto the bottle.
- Expressed breast milk can be stored in sterilised Philips Avent bottles/containers in the refrigerator for up to

48 hours (not in the door).

- Check the bottle before each use to ensure all components are attached correctly. If you discover any damage, cracks or broken pieces on the bottles, stop using immediately.
- Silicone-coated glass bottles are fragile items, do not allow babies to use by themselves.
- The bottles may break when they fall on the ground or hit other objects. Even though the silicone coating can reduce the risk of glass splash when the bottle is accidentally broken, be careful when handling as there might be still some sharp debris. Do not use the bottle if there is any crack or glass fragments in it.
- When the glass bottle is wet, handle with extra care to avoid slippage.
- When the surrounding temperature or the temperature of the glass bottle is low, do not immerse the bottle directly into boiling water to prevent cracks to

the bottle.

- To avoid cracks, never use ice water to cool the glass bottle. Instead, use running water to cool the bottle, or immerse the bottle in a basin containing an appropriate amount of cold water.
- The glass bottle will remain hot following sterilization. To prevent burns, use the bottle tong to take the bottle or wait until cooling down.
- Do not place the glass bottle in the freezer.
- Plastic material properties may be affected by sterilising and high temperatures. This can affect the fit of the cap.
- Glass bottles may break. Do not use metal inside the bottle to stir contents or for cleaning. This can damage the glass on the inside of the bottle.
- Do not use glass bottles with handles.
- Before each use, inspect bottles for sharp edges or glass fragments inside.

- Do not let babies drink unsupervised with this bottle.

Before first use

- Remove the paper pad under the teat before first use.
- Clean and sterilise the product.
- Place in boiling water for 5 minutes. This is to ensure hygiene. To prevent irreversible deformation or damage to the product due to prolonged exposure to the high-temperature bottom or wall of the steriliser, the amount of water should be sufficient to submerge all the components.
- Keeping the bottle in boiling water for too long may affect the service life of the bottle.

Cleaning

- Wash and rinse thoroughly, then sterilise using a Philips Avent steriliser or boil for 5 minutes. Refer to the user manual of the steriliser for more details of the appliance.

- Do not sterilise the bottle with UV steriliser.
- Do not sterilise the bottle with cold water sanitizing tablet.
- Do not clean the bottle in a dishwasher.
- Never use a hard or rough bottle brush such as nylon bottle brushes, rag or steel wool, abrasive cleaner to clean the product. It is recommended to use the Philips Avent sponge bottle brush for cleaning.
- Do not use corrosive antibacterial cleaners, chemical solutions or highly concentrated detergents with your products.
- Do not place any components on surfaces that have been cleaned with anti-bacterial cleaners.
- The color of the food may stain the silicone coating and components, but the dyeing does not affect the function of the product.

Assembly

- Wash your hands before assembly to avoid secondary pollution after cleaning and sterilisation of the bottle and teats.
- When you assemble the bottle, make sure you place the cap vertically onto the bottle so that the teat sits upright.
- To remove the cap, place your hand over the cap and your thumb in the dimple of the cap.
- The teat is easier to assemble if you wriggle it upwards instead of pulling it up in a straight line.
- Make sure you pull the teat through until its lower part is even with the screw ring.

Teat

- Inspect before each use and pull the teat in all directions. To ensure optimal performance, pinch and massage the number on the teat between index finger and thumb before a feed. If there is any damage or defect, discard it immediately.
- Make sure you use a teat with the correct flow rate when you feed your baby.

Compatibility

- To buy accessories or spare parts, visit www.shop.philips.com/service or go to your Philips dealer. You can also contact the Philips Consumer Care Center in your country.

Philips Avent is here to help:
4008 800 008

简体中文

为了儿童的安全和健康

警告!

- 务必在成人的监督下使用本产品。新产品包装拆卸后请立即丢弃或存放至宝宝接触不到的地方。
- 请勿将奶嘴用作安抚奶嘴。
- 长时间持续吮吸液体可能导致蛀牙。
- 调乳后，请尽快哺喂宝宝。
- 喂食前请务必检查食物的温度。
- 切勿在灶具（如煤气灶，电磁炉等）或微波炉中加热瓶内的食物，否则可能导致加热不均，从而烫伤宝宝。

- 用奶瓶调乳时，如上下摇动奶瓶，可能导致奶瓶内液体喷出。请注意避免烫伤。
- 所有不用的部件放置在儿童无法接触到的地方。
- 切勿让儿童玩耍小零件，或让儿童在行走或奔跑时使用奶瓶或杯子。
- 切勿置于发热炉具内。
- 避免烫伤，请等待液体冷却后再哺喂宝宝。
- 建议不要在奶瓶内装入奶或水以外的液体食物，例如果汁和带有味道的含糖饮料。如果确实要使用，请充分稀释这类液体，并尽量缩短使用时间，避免持续啜饮。

- 保证奶瓶功能完好并且没有泄漏，请始终确保：组装前，清除所有聚积在瓶身边缘的碎屑或残留物，将螺旋盖组装到瓶身上时避免拧得过紧。
- 已消毒的飞利浦新安怡奶瓶/储存杯中存储的母乳最多可在冰箱冷藏室内存放 48 小时（不包括放在冰箱门上）。
- 每次使用之前，检查奶瓶，确保各组件已正确组装。如果瓶身或配件发现损坏、破裂或碎片碎渣，须立即停止使用奶瓶。
- 硅胶护层玻璃奶瓶属易碎物品，切勿让婴儿自己使用。

- 奶瓶跌落或遭碰撞可能破碎，硅橡胶护层可以有效帮助减少奶瓶意外摔碎时玻璃碎屑飞溅，但仍需注意可能产生少量锋利的碎片和碎渣，处理时务必注意安全。如果瓶身有任何破裂或瓶内有玻璃碎片，请不要使用。
- 玻璃奶瓶湿漉时，须小心使用以防滑落。
- 气温较低以及玻璃奶瓶本身温度较低时，切勿直接注入沸水，以防奶瓶破裂。
- 切勿用冰水冷却玻璃奶瓶，以防奶瓶破裂。可使用流水冷却或将奶瓶置于装有适量冷水的盆中冷却。

- 玻璃奶瓶加热消毒后会持续保持高温状态，须使用奶瓶夹取玻璃奶瓶，或等奶瓶冷却后取出，以防烫伤。
- 切勿将玻璃奶瓶放入冰箱冷冻室中冷冻。
- 消毒和高温可能会影响塑料材质属性。这可能会影响瓶盖的贴合度。
- 玻璃奶瓶可能会破裂。不要用金属物在奶瓶内搅拌或进行清洁，否则会损坏奶瓶内侧的玻璃。
- 每次使用前，请检查奶瓶内是否存在锋利的边缘或玻璃碎片。